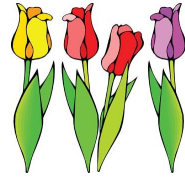




# 国際プラザニュース



発行: (公財)宮崎県国際交流協会 〒880-0805 宮崎市橘通東4-8-1 カリーノ宮崎8階  
Tel: 0985-32-8457 Fax: 0985-32-8512 ホームページ: <http://www.mif.or.jp/> E-mail: [miyainfo@mif.or.jp](mailto:miyainfo@mif.or.jp)  
開館時間: 10:00~19:00 [火曜~土曜] 休館日: 日曜・月曜・祝日・12月29日~1月3日

## 学ぶ 外国人のための日本語講座・初級 ※要申込み

県内在住の外国人の方を対象に日本語の初級講座を開催します。ぜひご参加ください。

日 時:4月8日(火)~7月10日(木) 10:10~12:00  
毎週火曜日・木曜日 全25回  
※4/29(火)・5/1(木)・5/6(火)は休み

場 所:カリーノ宮崎8階 多目的室B

対 象:初めて日本語を学ぶ方

ひらがな・カタカナから学びたい方

受講料:無料

教科書代:2,430円(税抜)

申込み・問合せ:(公財)宮崎県国際交流協会



## 学ぶ 外国人のための日本語れんしゅう会 ※事前申込み不要、参加無料

日 時:10:30~11:30  
[水曜日] 4/9, 4/16, 4/23  
[金曜日] 4/11, 4/18, 4/25

場 所:カリーノ宮崎8階 多目的室A

問合せ:(公財)宮崎県国際交流協会



## 募集 国際交流ボランティア (通訳・ホストファミリー)登録募集

当協会では、宮崎県を訪れる外国人との交流を目的とした国際交流ボランティアを募集しています。ボランティアに興味のある方は、お気軽に当協会にお問い合わせください。

### ◎登録資格(通訳)

- ・県内在住の満18歳以上(高校生を除く)
- ・国際交流ボランティアとして活動意欲のある方
- ・日本語及び外国語が日常レベルの方  
※英語に関しては英検準1級以上、またはTOEIC730点以上、あるいはそれと同等の語学レベルの方
- ・有効期限:登録した日から翌々年度の3月末まで

### ◎登録資格(ホストファミリー)

- ・県内在住で2名以上の家族構成であること
- ・受け入れについて家族全員の同意が得られていること
- ・外国人の人種、国籍、職業、言語、宗教を問わず受け入れができ、異文化に配慮のできる家族
- ・有効期限:登録した日から翌々年度の3月末まで

申込み・問合せ:(公財)宮崎県国際交流協会

### 《お詫びと訂正》

先日発行しました「South Wind Vol.84」の3ページに誤りがありました。ベトナムの面積は約33.1万平方キロメートルの誤りでした。お詫びして訂正いたします。

## 案内 (公財)宮崎県国際交流協会の事業紹介

### ◆講座◆

平成26年度、(公財)宮崎県国際交流協会では次の講座を開催する予定です。開催時期が近づきましたら、詳しい情報をホームページ(<http://www.mif.or.jp>)またはプラザニュースにてご案内いたします。皆様のご参加・ご来場をお待ちしております。

- 日本語講座(前期・後期)
- 日本語れんしゅう会
- 防災セミナー
- チャット(英語・中国語・韓国語)
- 通訳ボランティア養成講座(英語・中国語・韓国語)
- ワーキング・ホリデー説明会
- 日本伝統文化体験講座
- 国際理解講座
- 日本語学習支援者向けの講座
- 医療従事者のための講座

### ◆イベント・行事◆

- アートフェスティバル「外国人が見た宮崎」作品展
- 日本語スピーチコンテスト

### ◆講師・ボランティア◆

- 日本語ボランティア  
(日本語ボランティアの登録・紹介を行っています)
- 通訳ボランティア  
(交流行事の場における通訳を行うボランティアです)
- ホストファミリーボランティア  
(ホームステイ受け入れをする家庭を随時募集しています)
- 宮崎県国際プラザカウンターボランティア  
(前期:4月~9月、後期:10月~3月)
- 多文化共生アドバイザー派遣制度

### ◆刊行物◆

- サウスウィンド (年2回発行)
- Living in Miyazaki
- (毎月最終月曜日に宮崎日日新聞に英語で掲載)
- プラザニュース (毎月発行)

## 案内 国際化推進事業費補助金制度のご案内

県内の団体などが国際交流事業を行う場合、次の条件に従い協会より事業費の一部を補助します。

- ◇対象事業:団体等が行う県民の国際交流の推進に寄与する先駆的・効果的な事業で、原則として一般県民が参加できる事業、又は、一般県民への波及効果があるもの。
- ◇対象経費:上記事業の実施に必要な経費(団体運営費は除く)
- ◇補助金:事業費の2分の1以内(限度額15万円)

## 案内

### 多文化共生アドバイザー派遣制度

多文化共生社会づくりに関する学校や地域などで行う講座や会合に講師を無料で派遣します。「国際理解講座」や「多文化共生講座」を開催する際は当制度をご活用ください。

**外国人講師の出身国:**台湾、中国、フィリピン、コロンビア、タンザニア、アメリカ、イギリス、インド、スウェーデン  
※その他の国についてはご相談ください。

**外国人講師の講座内容:**多文化共生、料理、歴史、楽器、音楽、教育、お茶、踊り等

**日本人講師の滞在経験国:**ブラジル、ザンビア、フランス

**日本人講師の講座内容:**多文化共生、国際協力、日系社会、エイズ等

補助内容:講師謝金及び旅費

問合せ:(公財)宮崎県国際交流協会

## JICA宮崎デスクよりお知らせ

### 1. JICAボランティア春募集

[応募資格]

JICA青年海外協力隊:

満20歳から満39歳までの日本国籍を持つ方

シニア海外ボランティア:

満40歳から満69歳までの日本国籍を持つ方

※いずれも平成26年5月14日現在

[募集期間]

4月1日(火)~5月14日(水)

※募集中の職種等詳しい情報は下記のホームページ、または、JICAデスク宮崎までお問合せください。

### 2. 春募集説明会・体験談

青年海外協力隊、シニア海外ボランティアなどJICAボランティアに興味がある方、協力隊OB・OGの体験談を聞いてみたい方はお越しください。

①日時:4月5日(土) 14:00~

場所:都城市 ウェルネス交流プラザ茶霧ギャラリ

②日時:4月16日(水) 18:30~

場所:宮崎市 宮崎市民プラザ4階

《問合せ》JICA宮崎デスク 崎田 佳予子

(公財)宮崎県国際交流協会内 Tel: 0985-32-8547

E-mail: jicadpd-desk-miyazaki@jica.go.jp

URL: <http://www.jica.go.jp/>



## 他団体からのお知らせ

### イベント 延岡市

4/10

ランチで気楽に英会話 ※受講料無料、申込み不要

国際交流員アヤ・ロスウェルさんとランチを食べながら簡単な英会話を楽しみませんか。※ランチは持参してください。

日時:4月10日(木) 11:30~13:00

場所:社会教育センター 研修室2

問合せ:延岡市国際交流推進室 Tel: 0982-22-7006

### 講座 延岡市

4/26

アヤが彩る水彩画教室~風景を描こう~

※要申込み

楽しく水彩画を教えます。集合後、城山公園に移動し、風景などを描きます。初心者の方も気軽にご参加ください。

日時:4月26日(土) 13:30~16:30

集合場所:社会教育センター 研修室2

受講料:500円(材料費)

定員:10名(先着順)

締切:4月18日(金)

問合せ:延岡市国際交流推進室 Tel: 0982-22-7006



### 講座 宮崎市

毎週金

外国人のための日本語練習会

※要申込み

日時:毎週金曜日 18:30~19:30

(天候等により変更・中止になることがあります。事前にご確認ください)

場所:市民プラザ3階

対象:宮崎市在住の方

参加料:500円(6ヵ月毎)

問い合わせ&申込み:宮崎市国際交流協会

Tel: 0985-21-1719

E-mail: miyazaki-mcia@miyazaki-catv.ne.jp

## 西都花まつりが開催されます!

日時:3/29(土)~4/6(日) 10:00~22:00

場所:西都市西都原古墳群

内容:夜桜のライトアップ、地場産品の販売等

問合せ:西都市観光協会 Tel: 0983-41-1557

## ♪プラザニュース 中国語版より

県国際交流員 カリッサ・ソー

## 花は咲く



中国語のことわざには、不经一番寒彻骨、怎得梅花扑鼻香(底冷えのする寒さを耐えないと、梅は鼻を突くような香りがしない)という言葉があります。また花見の季節がやってきましたね。友人から聞いた話ですが、桜はきれいに咲くまで約700時間の休眠時間が必要なのだそうです。桜が咲くためには春の暖かさだけではダメで、冬の寒さがあってこそきれいな花を咲かせてくれるのですね。冬が寒ければ寒いほど、桜はきれいに咲きます。人生みたいですね。つらくても辛いときを乗り越えたらきっといいことが待っているはずですよ。

人生は予測できないですから今を大切に、楽しめばいいのでしょう。

国際プラザでは留学・ワーキングホリデー等に関する書籍を用意しています。  
その他、日本語の教授法の教材本、ビデオ等も図書コーナーに備えていますのでご利用ください。  
国際プラザ内、協会ホームページの掲示板を情報交換にお使いください。